

CERTIFICADO

Sistema de Gestión de acuerdo a la Norma
DIN EN ISO 9001 : 2015

Conforme a los procedimientos del TÜV NORD CERT, por la presente se certifica que

**Martin Braun Backmittel und
Essenzen KG**
Tillystraße 17-21
30459 Hannover
Alemania



MARTIN BRAUN GRUPPE

con las sociedades en el anexo / en los sub-certificados

aplica un sistema de gestión conforme con la norma arriba mencionada para el siguiente alcance

Desarrollo, producción y distribución de los productos “convenience” para la industria de la pastelería, la confitería y la restauración.

La gama de productos incluye aromas, cremas de relleno, estabilizantes para nata, glaseados, bases para masas, decoraciones, preparados y bases para productos de panadería, gelificantes y agentes aglutinantes y helados, siropes (toppings) y concentrados para bebidas refrescantes y purés de frutas, coulis de frutas y frutas IQF y preparación de aditivos.

Nº de certificado: 44 100 070812
Nº de informe de auditoría: 3521 4431

Válido desde 2018-06-27
Válido hasta 2021-06-26
Certificación inicial: 2003


Órgano de Certificación
del TÜV NORD CERT GmbH

Essen, 2018-11-28

Este certificado ha sido otorgado de acuerdo con los procedimientos de auditoría y certificación del TÜV NORD CERT y está sujeto a auditorías de seguimiento periódicas.

TÜV NORD CERT GmbH

Langemarckstraße 20

45141 Essen

www.tuev-nord-cert.com



Deutsche
Akkreditierungsstelle
D-ZM-12007-01-01

ANEXO

al Certificado N° de registro 44 100 070812
DIN EN ISO 9001 : 2015

**Martin Braun Backmittel und
Essenzen KG**
Tillystraße 17-21
30459 Hannover
Alemania



MARTIN BRAUN GRUPPE

Siguiente alcance

Desarrollo, producción y distribución de los productos "convenience" para la industria de la pastelería, la confitería y la restauración. La gama de productos incluye aromas, cremas de relleno, estabilizantes para nata, glaseados, bases para masas, decoraciones, preparados y bases para productos de panadería, gelificantes y agentes aglutinantes y helados, siropes (toppings) y concentrados para bebidas refrescantes y purés de frutas, coulis de frutas y frutas IQF y preparación de aditivos.

N° de registro del certificado

Localización

44 100 070812-006

Agrano AG
Ringstrasse 19
4123 Allschwil
Suiza

 **AGRANO**

44 100 070812-001

Martin Braun Backmittel und Essenzen KG
Tillystraße 17
30459 Hannover
Alemania

MARTIN BRAUN



44 100 070812-002

Martin Braun, S.A.
Pol. Ind. La Serreta, C/Montevideo, s/n
Apartado de correos, 271
30500 Molina de Segura
España

MARTIN BRAUN



44 100 070812-005

SAS CAP FRUIT
ZA Rapon – 230 route de Fondeville
26140 Anneyron
Francia



TÜV NORD CERT GmbH

Langemarckstraße 20

45141 Essen

www.tuev-nord-cert.com

ANEXO

al Certificado N° de registro 44 100 070812
DIN EN ISO 9001 : 2015

N° de registro del certificado

Localización

44 100 070812-003

Cresco SpA
Via Faustinella, 24
25015 Desenzano del Garda (BS)
Italia



44 100 070812-004

C. Siebrecht Söhne KG
Tillystraße 17
30459 Hannover
Alemania

SIEBRECHT

Sieblin AGRANO Ravioli

44 100 070812-007

Martin Braun Sp. z o.o.
ul. Halinowo 7
87-700 Aleksandrow Kujawski
Polonia

MARTIN BRAUN

AGRANO BRAUN Ugrados

Extremo de la lista


Órgano de Certificación
del TÜV NORD CERT GmbH

Essen, 2018-11-28

TÜV NORD CERT GmbH

Langemarckstraße 20

45141 Essen

www.tuev-nord-cert.com



Deutsche
Akkreditierungsstelle
D-24112 Kiel

AENOR

IFS Certificate



IFS-2011/0030

Herewith the certification body AENOR, being an accredited certification body for IFS certification, and having signed an agreement with the IFS owners, confirms that the processing activities of

MARTÍN BRAUN, S.A.

meets the requirements set out in the
IFS FOOD Version 6, April 2014
 and other associated normative documents

address: PI LA SERRETA, CN 301, KM 375.5. 30500 - MOLINA DE SEGURA (MURCIA)

COD: 32920

scope: Preparation and packing of ingredients in powder and preparation and packing of jellies and toppings (syrops) for catering products, ice cream and cakes. Mixing and filling of liquid flavours. Production and packing of decoration creams (fruit and non fruit based) for catering, ice cream and cakes. Production of concentrated cream paste for ice cream sector. Production and filling of soft drinks for diluting. Mixing and filling of creams(flavour paste) for flavouring ice cream and cakes products

Preparación y envasado de ingredientes en polvo y elaboración y envasado de gelatinas y toppings (siropes) para productos de restauración, heladería y pastelería. Mezcla y envasado de aromas líquidos. Producción y envasado de cremas de decoración y de rellenos frutales y no frutales para restauración, heladería y pastelería. Producción de pasta crema concentrada para heladería. La Producción de bebidas refrescantes para diluir. La Mezcla y envasado de cremas (pasta aroma) para aromatizar productos de pastelería y heladería.

exclusions from scope: **Packing of Food Dyes. / Envasado de Colorantes Alimentarios**

product scope: 8.- Beverages
6.- Grain products, cereals, industrial bakery and pastry, confectionary, snacks
10.- Dry goods, other ingredients and supplements

technology scope: C.P4, D.P6, F.P11, F.P12, E.P10

level: **Higher Level**

audit programme: **Announced**

Date of the audit: 2018-03-01

Date of issue of the certificate: 2018-04-24

Certificate valid until: 2019-05-30

Next audit to be performed: from 2019-02-08 to 2019-04-19



Rafael GARCÍA MEIRO
Chief Executive Officer